HP Photosmart B010 series



Tartalom

1	HP Photosmart B010 series súgó	3
2	Ismerkedés a HP Photosmart készülékkel A nyomtató részei A vezérlőpanel funkciói	5 6
3	Hogyan történik?	7
4	Nyomtatás Ötletek a sikeres nyomtatáshoz	11
5	Másolás és lapolvasás Beolvasás számítógépre Szöveges vagy vegyes dokumentumok másolása Tippek a másolási és a lapolvasási sikerekért	13 14 16
6	A patronok használata A becsült tintaszintek ellenőrzése A nyomtatófej automatikus megtisztítása A patronok cseréje Nyomtatási kellékek rendelése. A patronokkal kapcsolatos jótállási információ Tippek a tinta használatához	17 17 18 20 20 21
8	HP-támogatás További segítség A HP telefonos támogatási szolgáltatása További jótállási lehetőségek	25 25 26
9 Tá	Műszaki információk Közlemény Specifikációk Környezeti termékkezelési program Hatósági nyilatkozatok rgymutató.	27 27 28 32 37

1 HP Photosmart B010 series súgó

További tudnivalók a HP Photosmart készülékről:

- Ismerkedés a HP Photosmart készülékkel, 5. oldal
- Hogyan történik?, 7. oldal
- Nyomtatás, 9. oldal
- Másolás és lapolvasás, 13. oldal
- A patronok használata, 17. oldal
- Műszaki információk, 27. oldal
- A HP telefonos támogatási szolgáltatása, 25. oldal

1. . fejezet

2 Ismerkedés a HP Photosmart készülékkel

- <u>A nyomtató részei</u>
- <u>A vezérlőpanel funkciói</u>

A nyomtató részei

• A HP Photosmart elöl- és felülnézete



1	кереттуо	
2	Kezelőpanel	
3	Bekapcsoló gomb	
4	Papírtálca	
5	Papírtálca-hosszabbító (röviden: tálcahosszabbító)	
6	Üveg	
7	A fedél belső oldala	
8	Fedél	
9	Patronajtó	
10	A patrontartó könyéke	
11	A modellszám helye	
12	Nyomtatófejegység	

A HP Photosmart készülék hátoldala



- 14 Hátsó USB-port
- 15 Tápcsatlakozó (csak a HP által szállított tápegységgel használja)

A vezérlőpanel funkciói

A vezérlőpanel funkciói



- 1 Vissza: Visszalép az előző oldalra.
- 2 Visszavonás: Leállítja az aktuális műveletet, és visszaállítja az alapbeállításokat.
- 3 Beállítások: Megnyitja a Beállítások menüt, ahol állapotjelentést nyomtathat, valamint beállíthatja a nyelvet és a térséget.
- 4 **Gyors űrlapok**: Megnyitja a **Gyors űrlapok** menüt a kezdőképernyőn. Ha nem a kezdőoldalt, hanem más képernyőt nyit meg, kiválasztja az adott képernyőhöz kapcsolódó beállításokat.
- 5 **Lapolvasás**: Elindítja a csatlakoztatott számítógépen a HP lapolvasó szoftvert a kezdőképernyőről. Ha nem a kezdőoldalt, hanem más képernyőt nyit meg, kiválasztja az adott képernyőhöz kapcsolódó beállításokat.
- 6 **Másolás**: Megnyitja a **Másolás** menüt a kezdőképernyőn. Ha nem a kezdőoldalt, hanem más képernyőt nyit meg, kiválasztja az adott képernyőhöz kapcsolódó beállításokat.

3 Hogyan történik?

Ez a fejezet a gyakori feladatok végrehajtását, például fotók nyomtatását, képbeolvasást vagy másolatok készítését ismertető részekhez tartalmaz hivatkozásokat.

- Beolvasás számítógépre, 13. oldal
- Szöveges vagy vegyes dokumentumok másolása, 14. oldal
- Szüntesse meg a papírelakadást a hátsó ajtón keresztül, 26. oldal
- A patronok cseréje, 18. oldal
- Töltsön papírt a nyomtatóba, 23. oldal
- További segítség, 25. oldal

3. . fejezet

4 Nyomtatás



Dokumentumok nyomtatása, 9. oldal



Fényképek nyomtatása, 10. oldal



Borítékok nyomtatása, 11. oldal

Kapcsolódó témakörök

 Töltsön papírt a nyomtatóba, 23. oldal Ötletek a sikeres nyomtatáshoz, 11. oldal

Dokumentumok nyomtatása

A legtöbb nyomtatási beállítást a szoftveralkalmazás automatikusan kezeli. A beállításokat csak akkor kell kézzel módosítani, ha más nyomtatási minőségbeállítást használ, különleges típusú papírra vagy írásvetítő-fóliára nyomtat, vagy ha különleges funkciókat használ.

Nyomtatás szoftveralkalmazásból

- 1. Győződjön meg róla, hogy van-e papír a papírtálcában.
- 2. Az alkalmazás Fájl menüjében kattintson a Nyomtatás parancsra.
- 3. Győződjön meg arról, hogy a termék a kijelölt nyomtató.
- 4. Ha módosítania kell a beállításokat, kattintson a Tulajdonságok párbeszédpanelt megnyitó gombra. Az alkalmazástól függően ez a gomb lehet a Tulajdonságok, a Beállítások, a Nyomtatóbeállítások, a Nyomtató vagy a Nyomtató tulajdonságai.
 - Megjegyzés Fénykép nyomtatása esetén ki kell választania a papírtípusnak és a fénykép javításának megfelelő beállításokat.
- 5. A Speciális, a Nyomtatási parancsikonok, a Jellemzők és a Szín füleken lévő lehetőségek használatával adja meg a nyomtatási munkára vonatkozó beállításokat.
 - Tipp A Nyomtatási parancsikonok lapon szereplő elődefiniált nyomtatási feladatok valamelyikét kiválasztva könnyen megadhatja az adott nyomtatási feladatnak megfelelő beállításokat. A Nyomtatási parancsikonok listában kattintson egy nyomtatási feladattípusra. Az adott nyomtatási feladattípusra vonatkozó alapértelmezett beállítások meg vannak adva, és a Nyomtatási parancsikonok lapon rövid tájékoztató olvasható róluk. A beállításokat itt szükség esetén módosíthatja, és egyéni beállításait új nyomtatási parancsikonként mentheti. Egyéni nyomtatási parancsikon mentéséhez válassza ki a parancsikont, majd kattintson a Mentés másként gombra. Parancsikon törléséhez válassza ki a parancsikont, és kattintson a Törlés gombra.
- 6. A Tulajdonságok párbeszédpanel bezárásához kattintson az OK gombra.
- 7. A nyomtatás elindításához kattintson a Nyomtatás vagy az OK gombra.

Kapcsolódó témakörök

 Töltsön papírt a nyomtatóba, 23. oldal Ötletek a sikeres nyomtatáshoz, 11. oldal

Fényképek nyomtatása

• A számítógépre mentett fényképek nyomtatása, 10. oldal

A számítógépre mentett fényképek nyomtatása

Fénykép nyomtatása fotópapírra

- 1. Távolítson el minden papírt a papírtálcából.
- 2. Helyezze a fotópapírt a nyomtatandó oldalával lefelé a papírtálca jobb oldalára.



- 3. Tolja a papírszélesség-beállítót befelé ütközésig, egészen a papír széléig.
- 4. Az alkalmazás Fájl menüjében kattintson a Nyomtatás parancsra.
- 5. Győződjön meg arról, hogy a termék a kijelölt nyomtató.
- Kattintson a gombra, ami megnyitja a Tulajdonságok párbeszédablakot.
 Az alkalmazástól függően ez a gomb lehet a Tulajdonságok, a Beállítások, a Nyomtatóbeállítások, a Nyomtató tulajdonságai.
- 7. Válassza a Jellemzők fület.
- Az Alapbeállítások terület Papírtípus legördülő menüjéből válassza a Több parancsot. Ezt követően adja meg a megfelelő papírtípust.
- Az Átméretezési beállítások terület Méret legördülő menüjéből válassza a Több parancsot. Ezt követően adja meg a megfelelő papírméretet.

Ha a papírméret és a papírtípus nem megfelelő, a nyomtatószoftver figyelmeztetni fogja Önt. Ebben az esetben más típust vagy méretet adhat meg.

- (Opcionális) Ha nincs kipipálva, pipálja ki a Szegély nélküli nyomtatás melletti jelölőnégyzetet. Ha a szegély nélküli nyomtatáshoz választott papírméret és a papírtípus nem összeillő, a készülék szoftvere figyelmeztető üzenetet jelenít meg, és a felhasználónak lehetősége nyílik a beállítások módosítására.
- 11. Az Alapbeállítások részben a Nyomtatási minőség legördülő listában válassza a jó minőséget eredményező Legjobb lehetőséget.
 - Megjegyzés A maximális dpi-felbontás eléréséhez, használja a Maximum dpi beállítást a támogatott fotópapírtípusokhoz. Ha a Maximum dpi nem jelenik meg a Nyomtatási minőség legördülő listában, a Speciális lapon engedélyezheti azt.
- 12. A HP Real Life-technológia területen kattintson a Fotójavítás legördülő listára, és válasszon egyet a következő lehetőségek közül: Ki:
 - Ki: a képen nem lesz HP Real Life-technológia alkalmazva.
 - Alap: javít az alacsony felbontású képek minőségén; kis mértékben beállítja a kép élességét.
- 13. A Tulajdonságok párbeszédpanelhez való visszatéréshez kattintson az OK gombra.
- 14. Kattintson az OK gombra, majd a Nyomtatás vagy az OK gombra a Nyomtatás párbeszédpanelen.
- Megjegyzés Ne hagyja a fel nem használt fotópapírt a papírtálcában. A papír felhullámosodhat, ami rontja a nyomat minőségét. A legjobb eredmények elérése érdekében előzze meg a fényképek felgyülemlését a papírtálcában.

Kapcsolódó témakörök

 Töltsön papírt a nyomtatóba, 23. oldal Ötletek a sikeres nyomtatáshoz, 11. oldal

Borítékok nyomtatása

A HP Photosmart készülékkel nyomtathat egy vagy több borítékra vagy a tintasugaras nyomtatókhoz tervezett címkelapokra is.

Címek nyomtatása címkére vagy borítékra

- 1. Először nyomtasson egy tesztoldalt egy sima papírra.
- Tegye a tesztoldalt a címkelapra vagy a borítékra, és a kettőt összefogva tartsa a fény felé. Ellenőrizze a térközöket az egyes szövegblokkok között. Hajtsa végre a szükséges igazításokat.
- 3. Töltse a címkéket vagy a borítékokat a papírtálcába.
 - △ Vigyázat! Ne használjon olyan borítékot, melyen kapcsok vagy ablakok vannak. Ezek beszorulhatnak a görgők közé, és papírelakadást okozhatnak.
- 4. Tolja a papírszélesség-beállítót befelé ütközésig, eészen a címke- vagy borítékköteg széléig.
- 5. Ha borítékra nyomtat, tegye a következőt:
 - a. Jelenítse meg a nyomtatási beállításokat, és kattintson az Jellemzők fülre.
 - b. Az Átméretezési beállítások terület a Méret listáján jelölje ki a megfelelő borítékméretet.
- 6. Kattintson az OK gombra, majd a Nyomtatás vagy az OK gombra a Nyomtatás párbeszédpanelen.

Kapcsolódó témakörök

 Töltsön papírt a nyomtatóba, 23. oldal Ötletek a sikeres nyomtatáshoz, 11. oldal

Ötletek a sikeres nyomtatáshoz

Használja az alábbi ötleteket, hogy sikeresen nyomtathasson.

Nyomtatási tippek

- Eredeti HP patronokat használjon. Az eredeti HP tintapatronok a HP nyomtatók számára lettek kialakítva, azokban lettek tesztelve, biztosítva ezzel a hosszú távú, kiváló eredményt.
- Ellenőrizze, hogy a tintapatronokban van-e elegendő tinta. A tintaszintet a szoftverben a Nyomtató szerszámosládája is megjeleníti.
- Töltsön be egy köteg papírt, ne csak egy lapot. Azonos méretű, tiszta és sima papírt használjon. Győződjön meg róla, hogy egyszerre csak egyféle papír van-e betöltve
- Minden papírtípushoz és papírmérethez gondosan állítsa be az adagolótálca papírvezetőit. A papírszélességbeállító ne hajlítsa meg az adagolótálcában található papírt.
- A nyomtatási minőséget és a papírméretet az adagolótálcára helyezett papír típusa és mérete alapján állítsa be.
- A nyomtatási előnézettel ellenőrizze a margókat. Ne hagyja, hogy a margók beállítása a nyomtató nyomtatható területén kívül essen.

4. . fejezet

5 Másolás és lapolvasás

- <u>Beolvasás számítógépre</u>
- Szöveges vagy vegyes dokumentumok másolása
- <u>Tippek a másolási és a lapolvasási sikerekért</u>

Beolvasás számítógépre

Megjegyzés A beolvasáshoz a nyomtatót egy olyan számítógéphez kell csatlakoztatni, amelyre telepítve van a lapolvasó szoftver. Ha letiltja a HP Digital Imaging szoftvert, a nyomtató kijelzőjén lévő Lapolvasás gomb nem nyitja meg a HP lapolvasó szoftverét. Ehelyett a HP Szolgáltatóközpont használatával indíthatja el a lapolvasó szoftvert.

Beolvasás számítógépre

- 1. Töltse be az eredeti dokumentumot.
 - a. Emelje fel a készülék fedelét.



b. Helyezze az eredeti példányt a nyomtatott oldalával lefelé az üvegre, a jobb első sarokhoz igazítva.



- c. Csukja le a fedelet.
- 2. Indítsa el a beolvasást.

Megjegyzés A lapolvasás megkezdése előtt ellenőrizze, hogy a nyomtató USB-kábellel csatlakozik-e a számítógéphez.

- a. A kezdőképernyőn nyomja meg a Lapolvasás melletti gombot.
- **b**. Amikor megjelenik a HP Lapolvasás előnézeti ablaka a számítógépen, szükség szerint állítsa be a kiválasztott képet. Ezután kattintson a **Befejezés** gombra.

Kapcsolódó témakörök

• Tippek a másolási és a lapolvasási sikerekért, 16. oldal

Szöveges vagy vegyes dokumentumok másolása

Szöveges vagy vegyes dokumentumok másolása

1. Hajtsa végre a megfelelő műveletet:

Fekete-fehér másolás

a. Töltsön be papírt.

Töltsön teljes méretű fotópapírt a papírtálcába.



 b. Töltse be az eredeti dokumentumot. Emelje fel a készülék fedelét.



☆ Tipp Ha vastag dokumentumról, pl. könyvekről készít másolatot, vegye le a fedelet.

Helyezze az eredeti példányt a nyomtatott oldalával lefelé az üvegre, a jobb első sarokhoz igazítva.



Csukja le a fedelet.

- c. Válassza ki a Másolás pontot.
 - A kezdőképernyőn nyomja meg a Másolás melletti gombot.
 - Nyomja meg a Fekete-fehér másolás mellett található gombot.
 - A példányszám növeléséhez nyomja meg ismét a Fekete-fehér másolás mellett található gombot.
- d. Indítsa el a másolást.

Várjon két másodpercig. Ekkor a készülék megkezdi a másolást.

Színes másolat készítése

a. Töltsön be papírt.

Töltsön teljes méretű fotópapírt a papírtálcába.



 b. Töltse be az eredeti dokumentumot. Emelje fel a készülék fedelét.



☆ Tipp Ha vastag dokumentumról, pl. könyvekről készít másolatot, vegye le a fedelet.

Helyezze az eredeti példányt a nyomtatott oldalával lefelé az üvegre, a jobb első sarokhoz igazítva.



Csukja le a fedelet.

- c. Válassza ki a Másolás pontot.
 - A kezdőképernyőn nyomja meg a Másolás melletti gombot.
 - Nyomja meg a Színes másolás mellett található gombot.
 - A példányszám növeléséhez nyomja meg ismét a Színes másolás mellett található gombot.
- d. Indítsa el a másolást.
 - Várjon két másodpercig. Ekkor a készülék megkezdi a másolást.
- 2. Tekintse meg a témával kapcsolatos animációt.

Kapcsolódó témakörök

• Tippek a másolási és a lapolvasási sikerekért, 16. oldal

Tippek a másolási és a lapolvasási sikerekért

A sikeres másoláshoz és lapolvasáshoz használja a következő tippeket:

- Tartsa az üveget és a dokumentumfedél hátulját tisztán. A lapolvasó a kép részeként jelenít meg mindent, amit az üvegen érzékel.
- Helyezze az eredeti példányt nyomtatott oldalával lefelé az üvegre a jobb első sarokhoz igazítva.
- Könyv vagy más vastagabb dokumentum másolásához illetve beolvasásához, távolítsa el a fedelet.
- Ha kis méretű dokumentumról szeretne nagy másolatot készíteni, olvassa be azt a számítógépre, nagyítsa fel a képet a lapolvasási szoftver segítségével, majd ezt a felnagyított képet nyomtassa ki.
- A beolvasott szöveg hibájának vagy a hiányosság elkerülése érdekében ügyeljen arra, hogy a szoftverben megfelelő mértékben állítja be a fényerőt.
- Ha a beolvasásra szánt dokumentum bonyolult elrendezésű, válassza a keretes szöveg beállítást a szoftverben.
 Ezzel a beállítással megmarad a szöveg elrendezése és formátuma.
- Ha a beolvasott kép hibásan van körülvágva, kapcsolja ki az automatikus körülvágás funkciót a szoftverben, és a beolvasott képet manuálisan vágja körül.
- A lapolvasás megkezdése előtt ellenőrizze, hogy a nyomtató olyan számítógéphez csatlakozik-e amelyre lapolvasó szoftver van telepítve.
- A HP Lapolvasás szoftver mellett a lapolvasást közvetlenül is elindíthatja egy TWAIN-kompatibilis vagy Windows Image Acquisition (WIA) program, például a Microsoft Word használatával. A lapolvasás ilyen programokból való elindításával kapcsolatban további információ a programok dokumentációjában vagy a HP Photosmart szoftver súgójában talál.

6 A patronok használata

- <u>A becsült tintaszintek ellenőrzése</u>
- <u>A nyomtatófej automatikus megtisztítása</u>
- <u>A patronok cseréje</u>
- Nyomtatási kellékek rendelése
- <u>A patronokkal kapcsolatos jótállási információ</u>
- <u>Tippek a tinta használatához</u>

A becsült tintaszintek ellenőrzése

A tintaszinteket egyszerűen ellenőrizheti, így meghatározhatja a patronok cseréjének várható idejét. A tintaszint csak közelítő becslést ad a patronokban lévő tinta mennyiségéről.

1. Megjegyzés Ha újratöltött vagy újragyártott (esetleg más termékben korábban már használt) patront használ, lehet, hogy a készülék festékszintjelzője pontatlanul – vagy egyáltalán nem – jelzi a festékszintet.

2. Megjegyzés A tintaszint-figyelmeztetések és kijelzők becsléseket végeznek, kizárólag tervezési célból. Ha alacsony tintaszintre figyelmeztető üzenetet kap, a nyomtatás kiesésének elkerülése érdekében érdemes egy cserepatront előkészítenie. A patront csak akkor kell kicserélnie, ha a nyomtatási minőség nem elfogadható.

3. Megjegyzés A készülék a patronokban található tintát többféle módon is alkalmazza, többek között a készülék és a nyomtató nyomtatáshoz való előkészítéséhez, illetve a nyomtatófej karbantartása során a fúvókák tisztításához és az egyenletes tintaáramlás fenntartásához. Mindemellett bizonyos mennyiségű maradék tinta is a patronban marad a használatot követően. További tudnivalókért látogasson el a <u>www.hp.com/go/</u> inkusage webhelyre.

A tintaszint ellenőrzése a HP Photosmart szoftverből

- 1. A HP Szolgáltatóközpont programban kattintson a **Beállítások**, majd a **Nyomtatási beállítások** pontra, és válassza a **Nyomtató szerszámosládája** parancsot.
 - Megjegyzés A Nyomtató szerszámosládája a Nyomtató tulajdonságai párbeszédpanelről is megnyitható. A Nyomtató tulajdonságai párbeszédpanelen kattintson a Jellemzők fülre, majd a Nyomtatószolgáltatások parancsra.

Megjelenik a Nyomtató szerszámosládája.

 Kattintson a Becsült tintaszintek lapra. Megjelenik a tintapatronok becsült tintaszintje.

Kapcsolódó témakörök

 Nyomtatási kellékek rendelése, 20. oldal Tippek a tinta használatához, 21. oldal

A nyomtatófej automatikus megtisztítása

A nyomtatófej tisztítása a HP Photosmart szoftverből

- 🖹 Megjegyzés 🛛 A nyomtatófej tisztítására csak akkor van szükség, ha a nyomtatási minőség elfogadhatatlan.
- 1. Helyezzen letter, A4-es vagy legal méretű, nem használt, sima fehér papírt a papírtálcába.
- 2. A HP Szolgáltatóközpontban kattintson a Beállítások elemre.

- 3. A Nyomtatási beállítások területen kattintson a Nyomtató szerszámosládája lehetőségre.
 - Megjegyzés A Nyomtató szerszámosládája a Nyomtató tulajdonságai párbeszédpanelről is megnyitható. A Nyomtató tulajdonságai párbeszédpanelen kattintson a Jellemzők fülre, majd a Nyomtatószolgáltatások parancsra.

Megjelenik a Nyomtató szerszámosládája.

- 4. Kattintson az Eszközszolgáltatások pontra.
- 5. Kattintson a Nyomtatófejek tisztítása pontra.
- 6. Kövesse az utasításokat, amíg nem elégedett a nyomtatás minőségével, majd kattintson a Kész opcióra. Két tisztítási szakasz van. A művelet körülbelül két percig tart, egy papírlapot és sok tintát használ fel. Folyamatosan ellenőrizze a kinyomtatott oldal minőségét. Csak akkor folytassa a tisztítást, ha nem megfelelő minőségű a kinyomtatott lap.

Ha a nyomtatás minősége a nyomtatófej tisztítása után sem kielégítő, végezze el az összes tisztítási szakaszt, majd próbálkozzon a nyomtató beigazításával. Ha a minőségi problémákat a beigazítás és a tisztítás sem hárította el, akkor forduljon a HP-támogatáshoz.

A nyomtatófej megtisztítása után nyomtasson minőségjelentést. Értékelje a jelentést, és állapítsa meg, fennáll-e továbbra is a probléma.

Kapcsolódó témakörök

 Nyomtatási kellékek rendelése, 20. oldal Tippek a tinta használatához, 21. oldal

A patronok cseréje

A patronok cseréje

- 1. Ellenőrizze, hogy a készülék be van-e kapcsolva.
- 2. Vegye ki a patront.
 - a. Nyissa ki a patrontartó fedelét.



Várja meg, hogy a partontartó a készülék közepére érjen.

b. Nyomja meg a patronon található fület, majd húzza ki a nyílásból.





- 3. Helyezzen be új patront.
 - a. Távolítsa el a patront borító csomagolást.



b. Tekerje le a narancssárga védősapkát a tintapatronról. Lehetséges, hogy a védősapkát erősen meg kell tekernie, hogy lejöjjön.



c. Párosítsa egymáshoz a színes ikonokat, majd csúsztassa a tintapatront az üres nyílásba, amíg a helyére nem kattan.



d. Zárja be a patronajtót.



4. Tekintse meg a témával kapcsolatos animációt.

Kapcsolódó témakörök

 Nyomtatási kellékek rendelése, 20. oldal Tippek a tinta használatához, 21. oldal

Nyomtatási kellékek rendelése

A készülékéhez megfelelő HP-kellékek áttekintéséhez, kellékek online rendeléséhez vagy nyomtatható bevásárlólista létrehozásához nyissa meg a HP Szolgáltatóközpont alkalmazást, és válassza az online vásárlási szolgáltatást.

A patronok adatai és az online vásárlási lehetőségek hivatkozásai a tintával kapcsolatos figyelmeztető üzeneteken is megjelennek. Emellett további patronadatokat találhat, illetve online rendelhet a <u>www.hp.com/buy/supplies</u> oldalon is.

Megjegyzés Nem minden országban/térségben lehet patronokat rendelni az interneten keresztül. Ha ez az Ön országában/térségében nem lehetséges, patronvásárlás céljából forduljon a helyi HP-nagykereskedőhöz.

A patronokkal kapcsolatos jótállási információ

A HP-patron(ok) jótállása akkor alkalmazható, amikor azok a nekik megfelelő HP nyomtatási eszközben vannak felhasználva. Ez a garancia nem vonatkozik az olyan HP-tintatermékekre, amelyeket újratöltöttek, felújítottak, átalakítottak, nem rendeltetésszerűen használtak vagy szakszerűtlenül kezeltek.

A jótállás ideje alatt a termékre vonatkozó garancia mindaddig érvényes, amíg a HP tinta ki nem fogy, és a jótállási idő le nem jár. A garanciaidő vége ÉÉÉ/HH formában megtalálható a terméken a jelzés szerint:



A HP korlátozott jótállási nyilatkozatát a készülék nyomtatott dokumentációjában találja.

Tippek a tinta használatához

Használja az alábbi tippeket a tintapatronok használatához:

- Mindig a nyomtatónak megfelelő tintapatront használjon. A kompatibilis tintapatronok listáját a nyomtatóhoz kapott nyomtatott dokumentáció is tartalmazza. Ezt megnézheti a szoftver Nyomtató eszköztár alkalmazásában is.
- A tintapatronokat a megfelelő nyílásba helyezze be. A patron színét és ikonját igazítsa a nyílás színéhez és ikonjához. Győződjön meg arról, hogy minden patron a helyére pattan.
- Eredeti HP patronokat használjon. Az eredeti HP tintapatronok a HP nyomtatók számára lettek kialakítva, azokban lettek tesztelve, biztosítva ezzel a hosszú távú, kiváló eredményt.
- Ha azt az üzenetet kapja, hogy a tinta fogyóban van, ne halogassa az új patron beszerzését. Ezzel elkerülheti az esetleges nyomtatási késedelmeket. Nem kell cserélnie a nyomtatópatront, amíg a nyomtatási minőség elfogadhatatlanná nem válik.
- Ha a nyomtatási minőség elfogadhatatlan, ellenőrizze, hogy tiszta-e a nyomtatófej. Kövesse a nyomtató kijelzőjén megjelenő Eszközök menü utasításait. Ezt megnézheti a szoftver Nyomtató eszköztár alkalmazásában is.

7 Útmutató a papírokról

Töltsön papírt a nyomtatóba

1. Hajtsa végre a megfelelő műveletet:

Kisméretű papír betöltése

- a. Engedje le a papírtálcát.
 - Csúsztassa a papírszélesség-beállítót kifelé.



b. Töltsön be papírt.

Helyezze a fotópapírköteget a fotótálcába a rövidebb szélével előre, a nyomtatandó oldalával lefelé fordítva.



A papírköteget ütközésig tolja be.

Megjegyzés Ha a fotópapír letéphető fülekkel rendelkezik, a papírt úgy helyezze be, hogy a fülek kifelé nézzenek.

Tolja a papírszélesség-szabályzót befelé ütközésig, egészen a papír széléig.



Teljes méretű papír betöltése

- a. Engedje le a papírtálcát.
 - Csúsztassa a papírszélesség-beállítót kifelé.



b. Töltsön be papírt.

Helyezze a papírköteget a fotótálcába a rövidebb szélével előre, a nyomtatandó oldalával lefelé fordítva.



A papírköteget ütközésig tolja be. Tolja a papírszélesség-szabályzót befelé ütközésig, egészen a papír széléig.



2. Tekintse meg a témával kapcsolatos animációt.

- <u>További segítség</u>
- <u>A HP telefonos támogatási szolgáltatása</u>
- További jótállási lehetőségek

További segítség



A HP Photosmart készülékről további információt és segítséget úgy találhat, hogy a súgómegjelenítő bal felső részében beír egy kulcsszót a **Keresés** mezőbe. Megjelennek a kapcsolódó témák címei -- a helyi és az online témák címei is.

Ha fel szeretné venni a kapcsolatot HP ügyfélszolgálatával, kattintson ide az online kapcsolathoz.

A HP telefonos támogatási szolgáltatása

A telefonos támogatás lehetősége és az elérhetőség termékenként, országonként/térségenként és nyelvenként eltér.

Ez a rész a következő témaköröket tárgyalja:

- <u>A telefonos támogatás időtartama</u>
- <u>Hívás kezdeményezése</u>
- <u>A telefonos támogatási időszak lejárta után</u>

A telefonos támogatás időtartama

Egyéves ingyenes telefonos támogatásra van lehetőség Észak-Amerikában, Ázsia csendes-óceáni részén, valamint Latin-Amerikában (Mexikót is beleértve). A telefonos támogatás időtartama Európa, a Közel-Kelet és Afrika esetében a <u>www.hp.com/support</u> címen állapítható meg. A telefonbeszélgetésekre a szokásos telefondíjak érvényesek.

Hívás kezdeményezése

A HP támogatás hívásakor tartózkodjon a számítógép és a termék mellett. Készüljön fel arra, hogy meg kell adnia a következő adatokat és információkat:

- Terméknév (HP Photosmart B010 series)
- Sorozatszám (a készülék hátulján vagy alján található)
- A probléma felmerülésekor megjelenő üzenetek
- Válaszok az alábbi kérdésekre:
 - Máskor is előfordult már ez a probléma?
 - Elő tudja idézni újból?
 - · Hozzáadott új hardvert vagy szoftvert a rendszerhez a probléma első jelentkezésének idején?
 - Történt-e valami a probléma megjelenése előtt (például vihar vagy az eszköz át lett helyezve stb.)?

Az ügyfélszolgálat hívószámainak listáját itt találja: www.hp.com/support.

A telefonos támogatási időszak lejárta után

A telefonos támogatási időszak lejárta után a HP díjat számít fel a támogatási szolgáltatásért. A HP online támogatási webhelyén is találhat segítséget: www.hp.com/support. A támogatási lehetőségekről a helyi HP viszonteladótól vagy az országában/térségben elérhető támogatási vonalon kaphat további tájékoztatást.

További jótállási lehetőségek

A HP Photosmart készülékhez további díj ellenében bővített szolgáltatási programok is elérhetők. Látogasson el a <u>www.hp.com/support</u> webhelyre, válassza ki a régiót/országot és a nyelvet, majd tekintse meg a szervizszolgáltatási és jótállási információkat.

Szüntesse meg a papírelakadást a hátsó ajtón keresztül

Papírelakadás megszüntetése a hátsó ajtón keresztül

- 1. Kapcsolja ki a készüléket.
- 2. Távolítsa el a hátsó ajtót.



- 3. Vegye ki az elakadt papírt.
- 4. Helyezze vissza a hátsó ajtót.



- 5. Kapcsolja be a készüléket.
- 6. Próbáljon ismét nyomtatni.
- 7. Tekintse meg a témával kapcsolatos animációt.

9 Műszaki információk

Ezen fejezet a HP Photosmart műszaki adatait, valamint a nemzetközi hatósági nyilatkozatokat tartalmazza.

További műszaki adatokért tekintse át a HP Photosmart nyomtatott dokumentációját.

Ez a rész a következő témaköröket tárgyalja:

- <u>Közlemény</u>
- <u>Specifikációk</u>
- Környezeti termékkezelési program
- <u>Hatósági nyilatkozatok</u>

Közlemény

A Hewlett-Packard megjegyzései

A jelen dokumentumban szerepl információk minden el zetes értesítés nélkül megváltozhotnak.

Minden jog fenntartva. Jelen dokumentum sokszorosítása, árdolgazása vagy más nyelvekre való lefordítása a HewlettPackard el zetes, írásas engadálya nálkül filos, kivéve a szarz i jogi törvényekben megeingadáttelet. A HPtermékekre és szolgáltatásokra kizárólag a termékektez és szolgáltatásokhaz mellévelt, írásban rögzített jótállás érvényes. A jelen tójékoztatóban foglaltak nem értelmezhet k az abban foglaltakon kívűl vállatt játállásnak. A HP nem vállal telal sságet a jelen dokumenumban el fordulá technikai és szerkesztési hibákárt vagy hiányosságokért. © 2009 HewlettPackard Development Company, LP.

A Microsoft, a Windows, a Windows XP és a Windows Vista a Microsoft Corporation USA-ban bejegyzett védjegyei.

A Windows 7 a Microsoft Corporation Egyesült Államokban és/vagy más országokban vagy bejegyzett védjegye vagy védjegye.

Az Intel és a Pentium az Intel Corporation és alvállalatai Egyesült Államokban és/vagy más országokban bejegyzett védjegyei vagy védjegyei.

Specifikációk

Ebben a fejezetben a HP Photosmart készülékre vonatkozó műszaki leírást találja. A teljes termékleírást a termék adatlapjain, a következő helyen találja: <u>www.hp.com/support</u>.

Rendszerkövetelmények

A szoftver- és rendszerkövetelményeket a Readme (Olvass el!) fájl ismerteti.

A jövőben várható kiadásokról, újdonságokról és terméktámogatásról a HP online támogatási webhelyén olvashat bővebben a következő címen: <u>www.hp.com/support</u>.

Környezeti specifikációk

- Működési hőmérséklet ajánlott tartománya: 15 °C és 32 °C között (59 °F és 90 °F között)
- Működési hőmérséklet megengedett tartománya: 5 °C és 40 °C között (41 °F és 104 °F között)
- Páratartalom: 20-80%-os relatív páratartalom, nem lecsapódó (ajánlott), 25 °C-os harmatpont (maximum)
- Tárolási hőmérséklettartomány: -40 °C és 60 °C között (-40 °F és 140 °F között)
- Erős elektromágneses mező közelében a HP Photosmart készülék kimenete kissé torzult lehet
- A HP azt javasolja, hogy a lehetséges elektromágneses zajártalom elkerülése érdekében az USB-kábel ne legyen hosszabb 3 méternél.

Papírspecifikációk

Típus	A papír súlya	Papírtálca *
Normál papír	Legfeljebb 20 font (legfeljebb 75 g/m²)	Legfeljebb 125 (75 g/m² súlyú papír)
Legal méretű papír	Legfeljebb 20 font (legfeljebb 75 g/m²)	Legfeljebb 125 (75 g/m² súlyú papír)
Kartotéklapok	110 font index maximum (200 gsm)	Legfeljebb 40
Hagaki kártyák	110 font index maximum (200 gsm)	Legfeljebb 40
Borítékok	75–90 g/m²	Legfeljebb 15
5 x 7 hüvelyk (13 x 18 cm) méretű fotópapír	145 font (236 g/m²)	Legfeljebb 40

9. . fejezet (folytatás)

Típus	A papír súlya	Papírtálca *
4 x 6 hüvelyk (10 x 15 cm) méretű fotópapír	145 font (236 g/m²)	Legfeljebb 40
8,5 x 11 hüvelyk (216 x 279 mm) méretű fotópapír	145 font (236 g/m²)	Legfeljebb 40

Maximális kapacitás.

Megjegyzés A támogatott médiaméretek teljes listáját a nyomtatószoftver tartalmazza.

Nyomtatási specifikációk

- A nyomtatási sebesség a dokumentum összetettségétől függ
- Panoráma méretű nyomtatás
- Módszer: tintasugaras hőnyomtatás (drop-on-demand thermal inkjet)
- Nyelv: PCL3 GUI
- Lapolvasási specifikációk
- Képszerkesztőt tartalmaz
- Twain-kompatibilis szoftverinterfész
- Felbontás: legfeljebb 1200 x 2400 ppi optikai felbontás; 19200 ppi javított szoftveres felbontás A ppi-felbontásról a lapolvasó szoftverében tájékozódhat bővebben.
- Színes: 48 bites színes, 8 bites szürkeskála (256 szürke árnyalat)
- Maximális beolvasási méret az üvegről: 21,6 x 29,7 cm

Másolási specifikációk

- Digitális képfeldolgozás
- A megadható legnagyobb példányszám a készülék típusától függ.
- A másolási sebességek készüléktípusonként és a dokumentum összetettségétől függően változnak
- Maximális másolatnagyítás 200 és 400% között (modelltől függően)
- Maximális másolatkicsinyítés 25 és 50% között (modelltől függően)

Patronkapacitás

A nyomtatópatronok becsült kapacitásáról a <u>www.hp.com/go/learnaboutsupplies</u> oldalon olvashat bővebben.

Nyomtatási felbontás

A nyomtató felbontásáról a nyomtatószoftverben tájékozódhat.

Környezeti termékkezelési program

A Hewlett-Packard Company elkötelezett aziránt, hogy termékei ne csak kiváló minőségűek, de környezetbarátok is legyenek. Ezt a terméket az újrahasznosítási elvek szerint tervezték. A felhasznált anyagok száma a minimálisra lett csökkentve, miközben biztosítva van a megfelelő minőség és megbízhatóság. A különböző anyagok könnyen szétválaszthatók. A rögzítőket és csatlakozókat könnyű megtalálni, könnyen hozzáférhetők, és egyszerű eszközökkel eltávolíthatók. A legfontosabb alkatrészek könnyen hozzáférhetőek, és egyszerűen szétszedhetőek és javíthatók.

További információk a HP Commitment to the Environment (környezetvédelmi) webhelyén találhatók:

www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/index.html

Ez a rész a következő témaköröket tárgyalja:

- Környezetkímélő ötletek
- Papírfelhasználás
- <u>Műanyagok</u>
- <u>Anyagbiztonsági adatlapok</u>
- <u>Teljesítményfelvétel</u>

- Újrahasznosítási program
- <u>A HP tintasugaras kiegészítők újrahasznosítási programja</u>
- Disposal of waste equipment by users in private households in the European Union
- Vegyi anyagok
- Battery disposal in the Netherlands
- Battery disposal in Taiwan
- Attention California users
- EU battery directive

Környezetkímélő ötletek

A HP folyamatosan dolgozik azon, hogy ügyfelei a segítségével csökkentsék ökológiai lábnyomukat. A HP az alábbi környezetkímélő ötletekkel segítséget kíván nyújtani az Ön által választott nyomtatási módok környezeti hatásainak felméréséhez és csökkentéséhez. A készülék különleges funkciói mellett a HP környezetvédelmi kezdeményezéseiről a HP környezetvédelmi megoldásokkal foglalkozó webhelyén olvashat bővebben.

www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/

A készülék környezetvédelmi funkciói

- Intelligens webes nyomtatás: A HP intelligens webes nyomtatási felülete tartalmazza a Vágókönyv, illetve a Klipek szerkesztése ablakokat, amelyekben az internetről gyűjtött klipeket tárolhatja, rendszerezheti vagy nyomtathatja ki.
- Az energiatakarékossággal kapcsolatos információk: Ha meg szeretné tudni a termék ENERGY STAR®besorolását, tekintse meg a következőt: Teljesítményfelvétel, 29. oldal.
- Újrahasznosított anyagok: A HP termékek újrahasznosítási információiért látogassa meg a következő weboldalt:

www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/recycle/

Papírfelhasználás

A termék képes a DIN 19309-nek és az EN 12281:2002-nek megfelelően újrafelhasznált papírral való működésre.

Műanyagok

A 25 grammnál nehezebb műanyag alkatrészeket a nemzetközi szabványok szerint jelöltük meg, így a termék életének a végén könnyen azonosíthatók az újrafelhasználható műanyag alkatrészek.

Anyagbiztonsági adatlapok

Az anyagbiztonsági adatlapok (MSDS) megtalálhatók a HP webhelyén:

www.hp.com/go/msds

Teljesítményfelvétel

Az ENERGY STAR® emblémával megjelölt Hewlett-Packard nyomtató és képmegjelenítő eszközök megfelelnek az Amerikai Környezetvédelmi Ügynökség (EPA) képmegjelenítő eszközökre vonatkozó hatályos ENERGY STAR előírásainak. Az ENERGY STAR előírásainak megfelelő képmegjelenítő eszközökön az alábbi jelölés látható:



Az ENERGY STAR minősítéssel rendelkező további termékmodellekre vonatkozó információk a következő címen érhetők el: <u>www.hp.com/go/energystar</u>

Újrahasznosítási program

A HP egyre növekvő számú termék-visszavételi és újrahasznosítási programot kínál fel sok országban/régióban, és partnereként működik együtt a világ néhány legnagyobb újrahasznosítási központjával. A HP a néhány legnépszerűbb termékének újra történő eladásával megóvja az erőforrásokat. További, általános tudnivalók a HP termékek újrahasznosításával kapcsolatban:

www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/recycle/

A HP tintasugaras kiegészítők újrahasznosítási programja

A HP elkötelezett a környezet védelme iránt. Az újrahasznosítási program (HP Inkjet Supplies Recycling Program) számos országban lehetővé teszi az elhasznált nyomtatópatronok és tintapatronok ingyenes begyűjtését. További tudnivalókat az alábbi webhelyen olvashat:

www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/recycle/

Disposal of waste equipment by users in private households in the European Union



Bispecial of Waste Equipment by Users is Private Households in the European Union. The pathol on the provide or at providing by information for the product ranks degree of other two order to control to be a required by to degree of our web products of the product of the produ
All interfaces on the major and photo Town and an electronic property integration of the start o
Totacrypeng von Elektrogeniten durch Benetzer in partente Hauskaften is der U Dem Scholten die Problic der dereichen Verpräceng gleich auch ein Prechtie der genementen eine Bestell entergi verden der E. Schlauf dehe ihrer Verentvorteg, der Gestion einer entgeschesten Solle für die Ehrzugen geler Wedernersetung von Elektogesten der Art abszagket (23. ein Westehltet). Die oppesste Samolese and des Scholten gele Bestegen auch der Bestellung geleich der Ehrzugen gelag zur Scholten der der Bestell entergie verden der U. Die oppesste Samolese and des Gestionen geleichen geleich der Bestegen auch der Bestellung geleich der Bestellung der Bestellung einer der Unter eingesten der Bestellung der Bestellung der Bestellung einer der Bestellung der Bestellung einer Bestellung der Bestellung einer Bestellung der Bestellung der Bestellung der Bestellung der Bestellung einer Bestellung der Bestellung einer Bestellung der Bestellung der Bestellung der Bestellung der Bestellung gleichen Scholten der Bestellung der Bestellung der Bestellung einer Bestellung der Bestellung der Bestellung der Bestellung der Bestellung geleich bestellung der Best
Sendimento di espansaciolitato da reteranza de parte di priseti nell'Unices Europea Conto indució e tespano el podicio e ulla continua nella de el poder nel con este continto asi nen agii adiri rifuti donestici. Gii utesi denne provedere ado conto indució e tespano el podicio e ulla continua nella de el poder nel condengo della espanochata e distanza de inducedo parte della espanochativa de ottenera pertendad a l'ange di secolo in conceptanza della espanochatare distanza della distanzia de inducedo apparte della espanochativa de ottenera pertendad a l'ange di secolo di conceptanza della espanochatare distanza della distanza della espanochatare apparte della espanochativa de ottenera pertendad a l'ange di secolo di conceptanza della espanochatare di moderno de la di apportechatore di anciento di uniferente dei chi londe a l'ange en perso il quele a tetto espanita di prodetto. El l'anciente dei chi londe a l'ange en perso il quele a tetto espanita di prodetto.
Ets inteledo en el producto en en d'embring intérios pars na pande ducidor el producto printo con los malibras dimensiones. Par el conference ante traje de enteñen en interes e
Excidence systemilithes anticensi utivenedity descenterativ y mention (II) The results on provide system (III) and a meaning, the low provide provide system (III) and the system of th
Bertikatfelse af offoldsudityr for brogere i private busholdsinger i EU Date spektol på poskitet dep på det meksinge af allere, at produkt får et bushtalse sammen med medet husholdsingealfult. I stedet er det ät ansvar at hushtalte affoldse skite på of alleren skitet for bartel kangeväre interimizeratere ner andelå på generge af delskit og delsveit og foldseska offoldsekter. Der operete inden ing og gening af af affolds skite på tidspektor for bartelinger og foldses og foldses og af aldeskit og delsveit og delsveit og delsveit og delsveit og i sen af affoldse skite af affoldse skitet og delsveit og
Alvest was algobiable apparature des galenders in particulars holdbacken is de European Usis. D'a unior qui présente de version de la particular de la particular de la particular de la backen de la deux de la particular de la partitar de la partitar de la particular de la parti
Transciption/sites keystead/keysted/keystead/setser/sets/sets/sets/sets/sets/sets/se
Horkmotion Intradue Islantish Intrisionation Exception universe should Trans Intratues in the patients are not writed another with Stantist and a short in the Another Mark Mark Islanding and another internet and another internet and another internet and another internet internet and another internet eth Names (also a souther torolde, plas angular internet may patients). Seet the Research Editory patients for the Another internet and another internet and another internet and an another internet and another internet internet and another internet and another internet and another internet and another internet internet and another internet and another internet and another internet and another internet and another internet internet and another internet and another internet and another internet and another internet and another internet and another internet internet and another internet and another internet and another internet and another internet internet internet and another internet and another internet and another internet and another internet internet internet and another internet and another internet and another internet inter
Απέραση έχρησται συστεύου σην Γερματική Τετιος Το ποριό παβλά που έχολιτομό την μονεταλή Τετιος Το ποριό παβλά που έχολιτομό την μονεταλή το ποριότο που βαίο το τριτόν που τριτόν το ποριότη τη διατικό ποριότη το ποριότη τη διατικό το τριτόν που έχοληση της όταν το απορίωση τη έχορτας ανακτάς το μια αδβαιοχής μανάδα αλληγές παροχορίουν για την ανακάλου τη άχρηση το ποριότη το απορίωση τη την αρφάται αποιετά το μου αδβαιοχής μανάδα αλληγία το ποριότη της την ανακάλου τη δηριστική το ποριότη της προσταθίας απορίωση την προβρίδηται τη αποριστήρια τη αρχατή της ποιοι δηριστή τη την αρχηρία τη τη άρχησης αποιετάς ή την αποριότητη της τη αποριότητη τη την αρχηρία τη την αρχηρική της την αποριότητη την την απόρα της την αποριότητη της τη αρχηριστής της την αρχηρίας απόρα τη τη ποριβρίδηται τη απόρα τη ποριότη τη αρχατή της την ποριμοριστή τη την αρχηρίας τη αποιείς μαι τη απόρα της την αποριστής την απόρα τη αρχηρία τη την αρχηριστή τη απόρα τη απόρα τη απόρα τη την αρχηριστή τη απόρα τη αποριότητη τη αποριστή τη αρχηρηματή την αποριστή τη αρχηριστή τη αποριστή τη αποριστή τη αποριστή τη απόρα τη απόρη απόρα τη απόρη απόρα τη απόρα τη
A kollekkinanyagé hatalasa e magahatarénénéken meterépet Undéken Be szindelése még a kontán szegénéketesétéséken is előkétése az felyekeg a teszék sem kezdésetés agott az egyék herzetat heliadálat. Az Os kiladas, Ingy a landelés felsekinenges alattese elemíságilt agóthálya, essék szedésenék heliadásvagat és a előkétése kitésétés, egyét a teszék szedésekinet előkétése a elemísági a szedéseket előkétése elemísági a szedéseket előkétése elemísági a teszék szedéseket előkétése elemísági a teszék kitésése elemísági a teszéket előkétése elemísági a teszéket előkétése elemísági a teszéket előkétések elemísági a teszéket előkétése elemísági a teszéket elemís
Listency affectivations on analorization incluses transmissions privating in migrature indications affective in the second secon
Everypes Solaringse varietelyk is privolsky nervy tikky effektionense jarnagen linestress. To indukti styringen han eine paralentiste medit, half privilet songelf fast instantiste in takin songe i kin effektioni. Jis privative i songel name i faste eine privilet eine privilet eine privilet i songel name i faste eine privilet eine pri
Uny Branden naty they a sprace process process with flow methods we Unit Europeability of which the entertainty on a production is the advancement for monitory we consider a structure of the advancement of the advancement of the advancement of the advancement projection is the entering of the advancement of the advancement of the advancement of the advancement of the advancement projection is the entering of the advancement of the projection is the entering of the advancement of the
Descente de opplagementes per susairles aux metalifications de Unitée forragation Este intelos no posiciones en a entraligación este porte auxientado jente com o los dománico. No entente, e use reportabilidade lever os explagementes e la serve integratina e un porte de cantel designado para a meladagen de explagementes debendebricas. A calta aparada a unidade a una porte entente de departe la pártem a conservante de acues montatera la generates que en explaqementes debendebricas. A calta aparada a unidad es para en exempto de departe la pártem a conservante de acues montatera la generates que en explaqementes activas está de forma a porteguira e unida de presenta e non acues adminente. Porte acues debendebricas, informa porteguira e unida de conservención de acues adminentes per englaquementes acues debendebricas e unida de la presenta e non acues debendebricas.
Partup positivate/or v krugitach. Lovigstach juice pri vyhudzevani zariaderia v denoisen positivate/or dopadi hatta neodo na positivate/or dopadi positivate/or dopadi positivate/or dopadi positivate/or dopadi hatta neodo na positivate/or dopadi positivate/or dopadi positivate/or dopadi positivate/or dopadi positivate/or dopadi hatta neodo na positivate/or dopadi positivate/or dopadi positivate/or dopadi positivate/or dopadi hatta neodo na positivate/or dopadi positivate/or dopadi positivate/or dopadi positivate/or dopadi hatta neodo na positivate/or dopadi positivate/or dopadi positivate/or dopadi positivate/or dopadi neodo na positivate/or dopadi positivate/or dopadi positivate/or dopadi positivate/or dopadi neodo na positivate/or dopadi positivate/or dopadi positivate/or dopadi positivate/or dopadi neodo na positivate/or dopadi positivate/or dopadi positivate/or positivate/or dopadi positivate/or dopadi neodo na positivate/or dopadi positivate/or dopadi positivate/or dopadi positivate/or dopadi neodo na positivate/or dopadi positivate/or dopadi positivate/or dopadi positivate/or dopadi neodo na positivate/or dopadi positivate/or dopadi positivate/or dopadi positivate/or dopadi neodo na positivate/or dopadi positivate/or dopadi positivate/or dopadi positivate/or dopadi positivate/or dopadi neodo na positivate/or dopadi positivate/or dopad
Remarks a sub-table operane v gespendinghvith serveral Evergetik expla To mark to citalyk in shokali videka pomer, do videka explanation da servera da servera da servera da servera da servera terrare nati za natilarata objezio depetio delativa nati mate angen parte da servera da servera da servera da servera terrare - i comando na politica delativa en esta terrare parte da servera da servera da servera da servera da servera d - i comando na politica da servera terrare parte da servera da servera Evera da servera d
Kmaaring or forberkeingenentertel. (Er hans och getrettenstedare i UU Prolitikte eller geschläftigenlängen erei der hist synden in eller iste Laurenn eine oder ja kulture ful. I ställer har da anvær for att produkten lännan. Han kulturg ättervisningenterten för bestering och eller har hen synden in elle laurende geschläfte till directioning tapper är till att besteres vien gesensament attervense. Desseten sjuden iste attenstige och ytiget att geschläfte förette på det till statervense och opstarting ätterskappel atten ätte stater som eller attenstiget

Vegyi anyagok

A HP fontosnak tartja, hogy a termékeiben jelen lévő vegyi anyagokról tájékoztassa ügyfeleit, az olyan előírásoknak megfelelően, mint például az európai REACH (*EK 1907/2006 rendelet, Európai Parlament és Bizottság*). A termékben található vegyi anyagokról a következő helyen olvashat: <u>www.hp.com/go/reach</u>.

Battery disposal in the Netherlands



Battery disposal in Taiwan



廢電池請回收

Please recycle waste batteries.

Attention California users

The battery supplied with this product may contain perchlorate material. Special handling may apply. For more information, go to the following Web site:

www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate

EU battery directive



European Union Battery Directive This product contains a battery that is used to maintain data integrity of real time clock or product settings and is designed to last the life of the product. Any otherpit to service or replace this battery should be performed by a qualified service technician.

Directive sur les batteries de l'Union Européenne Ce produit content une batterie qui permet de maintenir l'intégrité des données pour les paramètres du produit ou l'horloge en temps réel et qui a été conque pour durar aussi longtemps que le produit. Toute tertestive de réparation ou de remplacement de cotte batterie dait être effectuée par un technisties eurofité. technicien qualifié.

Batterie-Richtlinie der Europäischen Union Dieses Produkt einfelt eine Batterie, die dazu dient, die Datenintegriftit der Echtzeituhr zowie der Produkteinstellungen zu erholten, und die für die Liebenziquere die Produkts ausreicht. Im Bedartistall sollte das Instandhalten bzw. Austauschen der Batterie von einem qualifizierten Servicetechniker durchgeführt werden.

inettiva dell'Unione Europea relativa alla raccolta, al trattamento e allo amaltimento di batterie e accumulatori usata prodatto contiene una batteria utilizzata per preservane l'integrità dei dati dell'oralogio in tempo reala o della impatazioni del proda usa dunta si intende peri a quella del prodato. Eventuali interventi di riparazione o sostituzione della batteria devono essere eceguiti da u enico dell'assistenza quelli facto. odoto e

Directiva sobre baterias de la Unión Europea Este producto corriene una bateria que se utiliza para conservar la integridad de las datos del relaj de tiempo real o la configuración del producto y está distributo para durar toda la vida útil del producto. El mantenimiento o la sustitución de dicha bateria deberà realizarla un técnico de mantenimiento cualificado.

Směrnice Evropské unie pro nakládání s bateriemi Tanto výrobek obsahuje bateril, která slouží k uchování správných dat hodin reálného času nebo nastavení výrobku. Baterie je navržena tak, aby vydržela celou životnost výrobku, jakýkoliv pokus o opravu nebo výměnu baterie by měl prověst koslifikovaný servisní techník.

EU's batteridirektiv

Produktet indeholder et batteri, som bruges til at vedligeholde datsintegriteten for realtidsur-eller produktindstillinger og er beregnet til at holde i hele produktet levetid. Service på batteriet eller udskiftning ber foretages af en uddannet servicetekniker.

Richtlijn batterijen voor de Europese Unie Dit product bevat een batterij die wordt gebruikt voor een juiste tijdaanduiding van de klok en het behaud van de productinstellingen. Bovendien is deze antworgen om gedurende de loveraduur van het product mee te gaan. Het anderhoud of de vervanging van deze batterij moet door een gekwalficeerde anderhoudstechnicus warden uitgevoerd.

Euroopa Liidu aku direktiiv Tooda isoldob aku, mida kasutataka reaalaja kela ondmeühtuse või toote säitee säittamiseka. Aku on valmistatud kastma terve toote kasutusaja. Aku tahib hoodisada või vahatada alaul kvalifitseettud haoldustehnik.

Euroopan unionin paristodirektiivi Tämä ksite sisähää pariston, jote käytetään raaaliaikaisen kellon lietojen ja laiteen asetusten säilytämiseen. Pariston on suunriteitu kestävän laiteen koka käyttäiän ojan. Pariston mohdollinen korjaus tai valitto on jätettävä pätevän huollohenkilän tehtäväkai.

Οδηγία της Ευρωπαϊκής Ένωσης για τις ηλεκτρικές στήλες Αυτό το προϊόν περιλαμβάνει μια μπαταρία, η οποία χρησιμοποιείται γι Ο τητά της εκρινοιτατής του προγματικός της προστρικές στημος. Αυτό το προϊόν περιλομβάνει μια μποποία, η οποία χρησιμοποιείται για τη διατήρηση της ακεροιότητας των δεδομένων ρολογιού πραγματικού χρόπου ή των ρυθμίσων προϊότησε, και έχα σχρόποιτί θαι ώστι να διαρκάσει όσο και το προϊόν. Τυχόν απόπειρες επιδιάρθωσης ή αντικατάστασης αυτής της μπατορίας θα πρέπει να προγματοποιούνται από κατάλληλα εκποιδευμένο τιχνικό.

Az Európal unió telepek és akkumulátorok direktívája A termék tatálnaz egy elenet, melynek feladata az, hagy biztostra a valós idejű öra vagy a termék bediltásainak adatintegritását. Az elem úgy van ternezva, hagy végy listerban a termék haználdata szrón. Az elem bármílyen javitását vegy cseréjét csok kápzett szekember végyzheti el.

Eiropas Savienības Bateriju direktīva Pradušten ir baterija, ko izmanto rešila laika pulksteņa vai pradekta iestatījumu datu integritātes zaglabāšanai, un tā ir paredzēta vizem pradušta šāves ciklom. Joškum apkape vei baterijas nomaiņa ir jāveic atblitoti kvalitotēna darbiniekom.

pos Sąjungos baterijų ir akumuliatorių direktyva e ganinyle yra bateriją, kui naudojana, kad bitų galima prižiūrėti nealaus laiko laikrodžio veikimą arba ganinia nuostatas ji skinto veikti ganinio eksplostavimo laiką. Bai kakiu sita baterijas apturnovimo arba keltimo darbus turi atkiti kvoliškuotes aptamavimo technikas. iso go

Dyrektywa Unii Europejskiej w sprawie baterii i akumulatorów Produli zawiara baterię wykorzydywaną do zaokowania integralność danych zegona czasu rzeczywistego lub ustawiań produktu, która podrzymuje działania produktu. Przeględi lub wymiana bestri powinny być wykonywane wyłącznie przez wprownionego technika zewizu.

Diretiva sobre baterias da União Européia Este produto contém uma bateria que é usada para manter a integridade dos dados do relógio em tempo real ou dos configurações do produto e é projetada para ter a mesmo duração que sute. Qualquer tentativa de consertor ou subetivier essa bateria deve ser realizada por um técnico qualificado.

Smernica Európskej úmie pre zaobchádzanie s batériami Tento výrobok obsohuje batériu, ktorá slúži na uchovanie správnych údajov hodin reálneho času alebo nestavaní výrobku. Batéria je skonitruovaná tak, aby vychžala celú životnosť výrobku. Akýkaľvek pokus o opravu alebo výrnenu batérie by mal vykoncť kvalitkovaný servaný techník.

Direktiva Evropska unije o baterijah in akumulatorjih V ten izdelku je baterija, ki zapstevlja natachost poddikov ure v realnem času ali nastavitev izdelka v celotni življenjski dobi izdelka. Kaknino koli popervlja di zamenjova bi baterije bika izveća je podblačiceri tehnik.

EU:a batteridirektiv Pračučen innakšilar att batari som används för att uppräthälla data i seakiäskiockan och produktinställningarna. Batteriet ska räcka produktera hela Inslangi. Endar kvälitoenade sentoeteiniker för utöra service på batteriet och byte ut det.

Директива за батерни на Европейские съюз Таж продукт съдържа батерни, които се напатие за поддържане на цепоста на даненте на часовенка в реално време или настройките за продукта, създадана на издражи през целие живот на продукта. Серекам нак замиата на батернита требка да се накършез от келлефициран

Directiva Uniunii Europene referitoare la baterii Acest produc conține o baterie care este utilizată pentru a menține integritatea datelor ceasului de timp red sou satărilor produsului și care este prolectată să întroționeze pe interaga durată de viață a produsului. Orice lucrare de service sau de inioculre a ocestel baterii trebule electuată de un tehnicion de service colificat.

Hatósági nyilatkozatok

A HP Photosmart készülék megfelel az országa/térsége szabályozó hatóságai által megállapított termékkövetelményeknek.

Ez a rész a következő témaköröket tárgyalja:

- Szabályozási modellszám
- FCC statement
- VCCI (Class B) compliance statement for users in Japan
- Notice to users in Japan about the power cord
- Notice to users in Korea
- Notice to users in Germany
- Noise emission statement for Germany
- HP Photosmart B010 series declaration of conformity

Szabályozási modellszám

Hivatalos azonosítás céljából a termék el van látva egy hivatalos szabályozási modellszámmal. A termék szabályozási modellszáma: SNPRH-0903. Ez a szabályozási modellszám nem tévesztendő össze a kereskedelmi névvel (HP Photosmart B010 series), sem a termékszámmal (CN255B).

FCC statement

FCC statement

The United States Federal Communications Commission (in 47 CFR 15.105) has specified that the following notice be brought to the attention of users of this product.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- · Reorient the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and the receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- · Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.
- For further information, contact:

Manager of Corporate Product Regulations Hewlett-Packard Company 3000 Hanover Street Palo Alto, Ca 94304 (650) 857-1501

Modifications (part 15.21)

The FCC requires the user to be notified that any changes or modifications made to this device that are not expressly approved by HP may void the user's authority to operate the equipment.

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

VCCI (Class B) compliance statement for users in Japan

この装置は、情報処理装置等電波障害自主規制協議会(VCCI)の基準に基づくクラス B情報技術装置です。この装置は、家庭環境で使用することを目的としていますが、こ の装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると受信障害を引き起こす ことがあります。

取り扱い説明書に従って正しい取り扱いをして下さい。

9. . fejezet

Notice to users in Japan about the power cord

```
製品には、同梱された電源コードをお使い下さい。
同梱された電源コードは、他の製品では使用出来ません。
```

Notice to users in Korea

```
사용자 안내문(B급 기기)
이 기기는 비업무용으로 전자파 적합 등록을 받은 기기로서, 주거지역에서는 물론 모든
지역에서 사용할 수 있습니다.
```

Notice to users in Germany

Sehanzeige-Arbeitsplätze

Das Gerät ist nicht für die Benutzung am Bildschirmarbeitsplatz gemäß BildscharbV vorgesehen.

Noise emission statement for Germany

Geräuschemission

LpA < 70 dB am Arbeitsplatz im Normalbetrieb nach DIN 45635 T. 19

HP Photosmart B010 series declaration of conformity

	do DECLARATION OF CONFORMITY according to ISO/IEC 17/050-1 and EN 17/050-1		
	DoC #1 SNPRH0903-A		
Supplier's Name: Supplier's Address:	Hewlett-Packard Company 20, Jia Feng Road Waigaaqiaa Free Trade Zone Pudong, Shanghai, PRC 200131		
declares, that the product Product Name and Model: Regulatory Model Number: ¹⁹ Product Options:	HP Photosmant All-in-One Printer B010 Series SNPRHO903 All		
Conforms to the following Product Specifications and Regulations:			
EMCI			
CISPR 22: 2005 / EN 55022: 2006 Class B CISPR 24:1997+A1:2001+A2:2002/EN 55024:1998 + A1:2001 + A2:2003 ClassB IEC 61000-3:2:2000+A1:2001+A2:2004/ EN 61000-3:2: 2006 IEC 61000-3:3:1994+A1:2001 / EN61000-3:1995+A1:2001 FCC CPR 47 Part 15 Class B / ICES-003,Issue 4 Class B Seferit:			
EN 60950-1:2001 +A11: 2004 / IEC 60950-1:2001 Energy user Regulation (EC) No. 1275/2008 Energy Star Qualified manging Equipment Operational Mode Test Procedure Regulation (EC) No. 278/2009			
Teet Method for Calculating the Energy Efficiency of Single-Voltage External AcDc and AcAc Power Supplies			
This device complies with part 15 of the may not cause harmful interference, and frat may cause undexined operation. The product herewith complies with the 2004/108/EC, EuP directive 2006/31 directive 2002/96/EC, RoHS directive	FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: [1) This device d (2) this device must accept any interference received, including interference requirements of the Low Voltage Directive 2006/95/EC, the EMC Directive 2/EC and carries the C€ mark accordingly. In addition, it complies with WEEE 2002/95/EC.		
Additional Information: 1) This product is assigned a Regulate Regulatory Model Namber is the m number should not be confused with	any Model Number which stays with the regulatory aspects of the clesion. The rain product identifier in the regulatory documentation and test reports, this th the marketing name or the product numbers.		
6,Jan, 2010	Hu Jin-Tao KS-HW-QE Manager		
Local contact for regulatory topics only: EMEA: Hawlet Packard Graht, HG/TRE, Ha U.S.: Hewlet -Packard, 3000 Hanover St	rrenberger Strasse 140, 71034 Boeblingen, Germany www.hp.com/go/cerfilicates ., Palo Alta 94304, U.S.A. 650-857-1501		

9. . fejezet

Tárgymutató

Jelek és számok

10 x 15 cm fotópapír specifikációk 27

В

beolvasás lapolvasási specifikációk 28 borítékok specifikációk 27

С

címkék specifikációk 27

F

fotópapír specifikációk 27

G

gombok, vezérlőpanel 6

Н

hatósági nyilatkozatok szabályozási modellszám 33

I

írásvetítő-fóliák specifikációk 27

J

jótállás 26

Κ

környezet környezeti specifikációk 27 Környezeti termékkezelési program 28

L

legal méretű papír specifikációk 27 letter méretű papír specifikációk 27

Μ

másolás specifikációk 28 műszaki adatok környezeti specifikációk 27 lapolvasási specifikációk 28 másolási specifikációk 28 nyomtatási specifikációk 28 papírspecifikációk 27 rendszerkövetelmények 27

NY

nyomtatás specifikációk 28

Ρ

papír specifikációk 27

R

rendszerkövetelmények 27

Т

támogatási időszak lejárta után 25 telefonos támogatás 25 telefonos támogatás időtartama támogatás időtartama 25

U

újrahasznosítás tintapatronok 30

Ü

ügyfélszolgálat jótállás 26

V

vezérlőpanel funkciók 6 gombok 6